



联合国 贸易和发展会议

Distr.
LIMITED

TD/L.371
14 June 2004
CHINESE
Original: ENGLISH

第十一届会议

2004 年 6 月 13 日至 18 日，圣保罗

拉丁美洲变通经济战略问题研讨会

2004 年 6 月 12 日——贸发会议秘书处编写的摘要

1. 来自拉丁美洲和加勒比区域的学术界、当地和地区机构和政府以及非政府组织的大约 80 名知名专家参加了拉丁美洲变通经济战略问题研讨会。此次研讨会由贸发会议秘书长鲁本斯·里库佩罗先生宣布开幕，他做了介绍性发言。他说，本次研讨会的主题同贸发十一大最重要的主题配合得很好，这次大会的主题是国家发展战略与全球进程之间的连贯一致性。国内方面的明显特点是发展中国家持续不断的改革，而国际进程涉及的不止是贸易谈判，并且还应当体现国际货币和金融体系的现状、这些体系之间的相互关系、以及它们以何种方式限制政策备选办法。他指出，拉丁美洲区域的国际贸易增长最近有了恢复，但国际资金流动状况却不太令人满意，这突出表明，贸易体系与金融和货币体系之间有必要取得连贯一致性。

2. 研讨会与会者在所在区域的经济状况和可从中吸取的经验教训基础上，广泛交流了见解和观点。与会者频繁地比较了拉丁美洲和亚洲的经历。1990 年代，当拉丁美洲国家接受主张“用外国储蓄提供增长所需资金”的“第二版”“华盛顿共识”之时，亚洲国家依靠的则是国内储蓄。之后的结果是，拉丁美洲出现经济停滞，而亚洲的人均收入则快速增长。虽然宏观稳定政策通过限制公共开支，平

衡财政预算，以及创造境外账户上的盈余——同时辅之以允许市场在经济决策中发挥更大的作用，解决了长期存在的高通货膨胀问题，但人均收入方面的绩效仍然较差。另一方面，资本账户自由化导致对外国资本的依赖，致使外债负担加重，国内公共债务增加。然而，一些充满活力的亚洲经济体却实现了快速经济增长。这些经济体推动其制造业部门的发展，以便依靠基于原先受保护的国内市场的强大的竞争力寻求国外市场。资本账户兑换受到限制，汇率保持在稳定、有竞争力的水平上。

3. 与会者就亚洲模式是否适合拉丁美洲国家这一问题展开了辩论。有些与会者主张重新评估“desarollo desde dentro”(由内出现的增长)，认为应当避免其失误，并增强其益处，尤其有必要通过建立一个充满活力的内部市场加强系统竞争力，在这方面，与会者建议在区域一级重新评估通过注重农村发展谋求国内市场的持续增长问题。

4. 对生产性部门的公共和私人投资应当维持在一个足够的水平。正如贸发会议秘书处的背景文件所指出的，投资能够同时既创造收入又扩大生产能力。在构成一个有效的增长制度的各种变量的相互作用方面，资本积累占据着中心位置。与会者指出，真正的潜在市场不一定是外部市场，而是在一项成功的发展战略得到实施之后建立的国内市场。关于贸易，南南贸易证明了外部市场的潜力。

5. 与会者还强调了国内经济政策的不同部门之间的连贯一致性，包括执行灵活的金融政策和发展本国资本市场等。经济增长和就业机会创造应当并驾齐驱，以确保社会包容，避免将来发生严重社会危机。与会者普遍认为，有必要开发供应能力，实现更高的生产率增长，并改善技术革新状况。

6. 研讨会得出的总体结论是：应当持更为谨慎的态度评估通过外部借贷为增长供资的益处；另外，在建立一个有力的国内市场，以便创造条件，支持必要的国内投资，据以提高生产力，并且形成提供一个能够减轻对外来资本的依赖和缓解外部制约的具有竞争力的出口部门所需的国际竞争力方面，也应当持更为谨慎的态度。在这方面，与会者还一致认为，鉴于拉丁美洲区域各国不同的国内经济条件，有必要采取不同的方式制定经济发展战略，还有必要采用多种不同途径处理连贯一致性问题。